

「ダーティ・ダンシング」「ゴースト/ニューヨークの幻」

「キリング・フィールド」「ミッション」

パトリック・スウェイジ生誕70年&ローランド・ジョフィ監督最高傑作

これまで一度も国内DVD化されなかった幻の名作が、 製作30周年・4Kデジタル・リマスター版で甦る——!

INTRODUCTION

「キリング・フィールド」「ミッション」の名匠ローランド・ジョフィ監督の元に、オスカ受賞の超一流スタッフが集結。「ダーティ・ダンシング」「ゴースト/ニューヨークの幻」のトップスター、パトリック・スウェイジが主演した感動ヒューマンドラマ。「ゴースト〜」で当時人気絶頂だったパトリックが、脚本に惚れ込み、ノーギャラでの出演を熱望した入魂の一作だが、1992年の初公開以来、日本では再上映はおろか、これまで一度もDVD化されてこなかった。そんな幻の名作が、製作30周年&故パトリック・スウェイジ生誕70年となる2022年、4Kデジタル・リマスター版での待望のRIPAVL上映が実現!日本初公開時の字幕翻訳者・戸田奈津子氏が再び字幕翻訳・監修を担当する。

STORY

ひとりの少女の命を救えなかったことから自分の無力さに絶望し、救いを求めてインドのカルカッタへやって来たアメリカ人青年医師マックスは、貧困から逃れるために田舎から出て来た車引きのハザリ一家と、「歓喜の街」(シティ・オブ・ジョイ)と呼ばれるスラム街で出会う。街で診療所を運営する白人女性ジョアンに頼まれ、しびしび診療の手伝いを始めたマックスだったが、街の支配者がガタクとその息子アショカに搾取されながらも懸命に生きようとするハザリら街の人々を見て、医者としても、また人間としての意義と尊厳を取り戻していく——。

COMMENTS / コメント



字幕翻訳・監修: 戸田奈津子

人生から逃げるか。ただ傍観するか。それとも敢然と人生に飛びこむか——。

自分を見失っていた青年が、その選択を迫られたのは、正視できないような極貧のインドのスラム街だった。環境の違いこそあれ、あなたも今、答えを出すべき時では?



監督: ローランド・ジョフィ

「シティ・オブ・ジョイ」は、何もかもがうまくいかない時にも、高い選択をすることを忘れない、勇気ある人々への賛美歌だ。私はこの作品で貧困を描いているのではない。カルカッタに住む人々にあふれる、生きる力とヒューマンな精神の物語を描いているのだ。(初公開時パンフレットより)



主演: パトリック・スウェイジ

できるだけ色々な役柄に挑戦したいと思っていたんだけど、そんな時にこの作品に出会い、主人公のキャラクターが、僕の中の深い部分で一体化した。それですぐに監督のローランドに会いに行って、僕がどんなにこの物語に感銘を受けたかを話したんだ。ほとんどその役をくださいって言わばかりにね。

カルカッタでの撮影は本当に大変だったけど、長い役者人生の中で、初めて自分が心から満足できる映画に出演できたと思っているよ。ローランドが僕の夢をかなえてくれたんだ。(初公開時パンフレットより)



STAFF 監督:ローランド・ジョフィ「キリング・フィールド」「ミッション」/原作:ドミニク・ラビエール「歓喜の街カルカッタ」/脚本:マーク・メドフ「愛は静けさの中に」/撮影:ピーター・ビジウ「ミシシッピー・バーニャ」
プロダクション:デザイン・ロイ・ウォーカー「ハリウッド」/特殊効果:ニック・アルダー「エイリアン」/音楽:エンニオ・モリコーネ「ヘイトフル・エイト」「ニュー・シネマ・パラダイス」
CAST パトリック・スウェイジ「ダーティ・ダンシング」「ゴースト/ニューヨークの幻」/ホーリー・コリンズ「恋のロンド狂騒曲」/オム・プリ「ぼくの国、ハイの国」/ジャバナ・アズミ「ベンガルの夜」/アイシャー・ダルカル「ファーザー」/アート・マリック
1992年/フランス・イギリス/135分/カラー/ビスタサイズ/英語 5.1ch / DCP / 原題: CITY OF JOY / 字幕翻訳・監修: 戸田奈津子 / キングレコード提供・配給
CITY OF JOY © 1992 - LIGHTMOTIVE LIMITED - PRICEL, ICONOGRAPHY: COLLECTION FONDATION JÉRÔME SEYDOUX-PATHÉ. PHOTOS: DAVID APPELBY.

cityofjoy-movie.com

6/10(金) ~ 6/16(木)

併映作品 『ダーティ・ダンシング』

キネカ大森
03-3762-6000
https://tcg.jp/cineka_omori/